

■ 入国カード

CARTE DE DÉBARQUEMENT ET FICHE DE TRAÇABILITÉ / SERVICE DE SANTÉ
DISEMBARKATION CARD AND FOLLOW-UP FORM / HEALTH SERVICE

REPOBLIKAN' I MADAGASIKARA
CARTE de DEBARQUEMENT DISEMBARKATION CARD

1. 姓
 2. 旧姓
 3. 名
 4. 国籍
 5. 生年月日 (日/月/年)
 6. 出生地
 7. 職業
 8. パスポート番号
 9. (1) パスポート発行日
 9(2) パスポート有効期限
 10. パスポート発行地
 11. 利用便名 (入国)
 12. 搭乗日
 13. 搭乗地
 14. 現住所

2 Adresse - Madagascar - Address in Madagascar
 15

Date du retour - Return date
 16

Numéro du visa - Visa number
 17

Visa délivré à - Visa issued in
 19

Visa délivré le - Date of issue
 20

Autorité émetteur - Issuing visas authority
 21

3 REPUBLIKAN' I MADAGASIKARA
 Tanindrazana - Fahafahana - Fandrosoana

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE / PUBLIC HEALTH MINISTRY

FICHE DE TRACABILITÉ / PASSENGER LOCATOR CARD
 Nous vous remercions de compléter intégralement cette fiche de traçabilité individuelle. / We would be grateful if you could fully fill this individual passenger locator card.

INFORMATION SUR LE VOL / FLIGHT INFORMATION

Nom de la compagnie aérienne / Airline name	N° de vol / Flight number	Date d'arrivée / Date of arrival	N° de siège / Seat number
22	23	24	25

INFORMATIONS PERSONNELLES / PERSONAL INFORMATION

26	27
28	29
30	31
32	33
34	35
36	37

15. マダガスカルでの住所
 16. マダガスカル出国日
 17. ビザ番号
 18. ビザの滞在可能日数
 19. ビザ発行地面
 20. ビザ発行日
 21. ビザ発行機関
 22. 航空会社名
 23. 利用便名 (入国)
 24. マダガスカル到着日
 25. 座席番号
 26. 姓
 27. 名
 28. 生年月日 (日/月/年)
 29. 国籍
 30. パスポート番号

■ 出国カード

CARTE INTERNATIONALE D'EMBARQUEMENT
INTERNATIONAL EMBARKATION CARD
EN CARACTÈRE D'IMPRIMERIE - PLEASE PRINT

1. 姓
 2. 旧姓
 3. 名
 4. 国籍
 5. 生年月日 (日/月/年)
 6. 出生地
 7. 職業
 8. パスポート番号
 9. パスポート有効期限
 10. パスポート発行地
 11. 利用便名 (出国)
 12. 搭乗日
 13. 降機地 (空港名)
 14. マダガスカルでの住所
 15. マダガスカルに入国する 6 日前に 訪問した国をチェック

1. 姓
2. 旧姓
3. 名
4. 国籍
5. 生年月日 (日/月/年)
6. 出生地
7. 職業
8. パスポート番号
9. パスポート有効期限
10. パスポート発行地
11. 利用便名 (出国)
12. 搭乗日
13. 降機地 (空港名)
14. マダガスカルでの住所
15. マダガスカルに入国する 6 日前に 訪問した国をチェック

15. マダガスカルでの住所
16. マダガスカル出国日
17. ビザ番号
18. ビザの滞在可能日数
19. ビザ発行地面
20. ビザ発行日
21. ビザ発行機関
22. 航空会社名
23. 利用便名 (入国)
24. マダガスカル到着日
25. 座席番号
26. 姓
27. 名
28. 生年月日 (日/月/年)
29. 国籍
30. パスポート番号
31. 職業
32. 搭乗地
33. 現住所
34. マダガスカルに入国する 10 日前に訪問した国
35. マダガスカルでの住所
36. 電話番号
37. 向こう 10 日間の連絡先